

WIEŚLI PĘPOWA



PISMO SAMORZĄDU GMINNEGO

Nr: 20

Rok: III

28 maja 1993

Cena: 2000 zł

SERCE WZYWA SOS

WIELKA ORKIESTRA ŚWIĄTECZNEJ POMOCY

B A B K O W I C E - 06.06.93r.
początek godz. 1300

Blok imprez:

- występy kapel ludowych - "Biskupianie", "Pia-szkowanie", "Zespół Muzyki Ludowej" z Pępowa,
- konkursy,
- rozgrywki sportowe,
- powożenie koił.

Zabawa taneczna: godz. 1900

grają zespoły:

CENTRUM,
MODUS,
RATMIX,
KREDYT,
COMPLECS.

W CZASIE IMPREZY ZBIÓRKA PIENIĘDZY
DLA DZIECI Z WADAMI SERCA!!!

ZAPRASZAMY

PRZYJÓDŹ - ZOBACZ - WSPOMÓŻ

WIEŚ BABKOWICE

R O L N I C Y P R O T E S T U J A

26 maja, w ramach ogólnokrajowego protes-tu Związku Kółek Rolniczych i Organizacji Rolniczych, grupa rolników z terenu gminy Pępowa, przenaszerowała spod budynku SKR do Urzędu Gminy.

Komitet protestacyjny złożył na ręce wójta petycję zawierającą 12 postulatów, z czego połowa dotyczyła polityki rolnej państwa, pozostałe zaś skierowane były do "gminy".

Z OBRAD SESJI RADY GMINY

20 kwietnia br. odbyła się kolejna XXX sesja Rady Gminy Pępowa. Głównym tematem były sprawozdania: z wykonania budżetu gminy za 92 rok, z realizacji zadań inwe-stycyjnych, działalności Zarządu Gminy, realizacji uchwał Rady Gminy, realizacji zadań poszczególnych wydziałów Urzędu Gminy oraz sprawozdania z działalności gminnych jednostek i organizacyjnych. Po przyjęciu przedstawionych sprawozdań ra-dni w głosowaniu tajnym jednogłośnie udzie-lili absolutorium Zarządowi Gminy za reali-zację zadań w 1992 roku.

Obecne absolutorium było już trzecią z ko-lei oceną pracy Zarządu. Po raz pierwszy jednak udzielone zostało jednogłośnie. Ab-solutorium za realizację zadań w 1990r. u-dzielone zostało przy dwóch głosach prze-ciwnych, natomiast za 1991r. przy 1 głosie przeciwnym. O tegorocznej jednogłośności najprawdopodobniej zadecydowała realizacja ubiegłorocznych zadań inwestycyjnych, które wykonano zgodnie z planem, a w zakresie ga-zyfikacji podjęto zadania ponadplanowe. Wszystkie wyniki są udziałem pracy Zarządu oraz Rady Gminy, która obiektywnie rozpa-truje wszystkie sprawy, podejmując rozsądne i wyważone decyzje.

Po zakończeniu części sprawozdawczej, zgodnie z porządkiem obrad, przystąpiono do rozpatrzenia spraw bieżących. Rada wyraziła zgodę na nabycie dwóch nieruchomości poło-żonych w Wilkonicach. Jedna z nich zostanie przeznaczona pod studnię głębinową, druga pod hydrofornię. Wykupienie omawianych działek zakończy sprawy związane z prze-jęciem wodociągu od RKS Skoraszewice.

Główny postulat zawierał żądanie obniżenia podatku rolnego w II półroczu tego roku. Po dyskusji z członkami Komitetu Protestacyjnego, wójt wystąpił przed wiecującymi rolnikami i ustosunkował się do zgłoszonych postulatów. Żądania dotyczące polityki rolnej państwa zostaną przesłane za pośrednictwem Urzędu Gminy do Ministerstwa Rolnictwa.

Sprawy pozostające w gestii "gminy" zostaną przedyskutowane na zebraniach wiejskich z organizacjami rolniczymi, a ostateczne decyzje podejmie Rada Gminy.

17 czerwca 93 r. na sesji Rady Gminy odbędzie się debata na temat sytuacji w rolnictwie. W pierwszej kolejności Rada rozpatrzy żądania protestujących rolników.

ZARZĄD GMINY PĘPOWO

OGŁASZA

PUBLICZNY PRZETARG NIEOGRANICZONY

NA SPRZEDAŻ LOKALU MIESZKALNEGO

zawierającego się w budynku wielorodzinnym przy ul. St. Nadstawek 17 w Pępowie (Dom Nauczyciela). Nr działki 80/11.

- powierzchnia mieszkania - 43,9m²
- powierzchnia działki gruntu proporcjonalna do pow. użytkowej mieszkania - 115m²
- cena wywoławcza (działka+miesz.) - 37.472.100-
- mieszkanie składa się z: 2 pokoi, kuchni, łazienki, mieści się na II piętrze

Przetarg odbędzie się w dniu 5 czerwca (sobota) o godz. 10⁰⁰ w sali posiedzeń Urzędu Gminy w Pępowie.

- Najniższe postąpienie - 1 mln zł
- Wadium w wysokości 3mln zł należy wpłacić w kasie Urzędu Gminy do dnia 5 czerwca, do godz. 9³⁰

Wadium wpłacone przez osobę, która wygra przetarg, zaliczone zostaje na poczet ceny nabycia. W przypadku uchylenia się przez tą osobę od zawarcia umowy, wadium przepada na rzecz sprzedającego. Nabywca zobowiązany jest wpłacić całą cenę nabycia najpóźniej w dniu zawarcia umowy notarialnej (7.06.93r.). Koszty zapisu ponosi nabywca.

W przypadku niedojścia do skutku I przetargu, ogłasza się II przetarg na dzień 11 czerwca godz. 10⁰⁰; cenę wywoławczą obniża się o 5%.

Ostatecznie zdecydowano o przystąpieniu do Spółki Akcyjnej "Wielkopolskie Porozumienie Kapitałowe" z siedzibą w Poznaniu, mającej na celu wykupienie pakietu akcji WBK SA. Podjęcie tej uchwały miało charakter formalny, gdyż o przystąpieniu do "WPK" Rada zdecydowała już na sesji budżetowej, przeznaczając w budżecie 100 mln zł na ten cel.

Podjęto również uchwałę w sprawie trybu i szczegółowych warunków zwolnień od podatku rolnego, na których zaprzestano produkcji rolnej na okres nie dłuższy niż trzy lata. Do podjęcia powyższej uchwały zobowiązuje Radę Gminy ustawa o podatku rolnym. Zwolnienia z podatku będzie udzielał wójt na indywidualny wniosek zainteresowanego. Zwolnieniu z podatku będą podlegać jedynie te grunty, na które właściciel nie znajduje dzierżawców.

W myśl ustawy o podatku rolnym odłogowane grunty winny być utrzymane jako czarny ugór. Wymóg ten będzie rygorystycznie egzekwowany przez służby rolne, aby nie dopuścić do zachwaszczenia sąsiednich pól.

Zdecydowano również o przystąpieniu gminy Pępowo do Związku Gmin Wiejskich RP, którego celem jest reprezentowanie interesów gmin wiejskich oraz ich mieszkańców z organami państwowymi.

W wolnych głosach i wnioskach wójt w imieniu własnym i Zarządu podziękował Radzie za całoroczną współpracę i udzielenie absolutorium.

SPOTKANIE WÓJTA Z SOŁTYSAMI

W dniu 7 maja br. odbyło się kolejne, już drugie w tym roku, spotkanie wójta z sołtysami. Jak wspólnie ustalono, takie spotkania odbywać się będą raz na kwartał. Do udziału w następnym spotkaniu (zgodnie z życzeniem sołtysów) zaproszeni zostaną również przewodniczący rad sołeckich.

Głównym tematem ostatniego spotkania były sprawy związane z bieżącą działalnością gminy, ze szczególnym uwzględnieniem zadań realizowanych w poszczególnych wsiach.

Omawiano również sprawy związane z działalnością Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego, która od 1 lipca br. będzie się mieścić w Gostyniu.

Spotkanie sołtysów z przedstawicielami KRUS zaplanowano na miesiąc czerwiec.

Sołtysi ze swej strony przedstawili problemy, z jakimi borykają się na co dzień w swoim rejonie działania.

Na zakończenie wspólnie ustalono, że kolejne tego typu spotkanie odbędzie się w III kwartale tego roku.

WÓJT ODPOWIADA

1. Głównym postulatem rolników, skierowanym do gminy jest obniżenie podatku rolnego do poziomu z ubiegłego roku. Jakie konsekwencje może spowodować takie posunięcie?

Podjęcie takiej decyzji w połowie roku budżetowego, kiedy większość zaplanowanych inwestycji jest rozpoczęta, bądź są już podpisane umowy na wykonanie prac, spowoduje wstrzymanie tych działań. Utracimy wtedy dotacje państwowe już przyznane np: 150 mln na wodociąg wilkonicki czy też ok.

100 mln na zlewisko ścieków. W przypadku podpisanych umów trzeba będzie zapłacić wysokie kary umowne za odstępnę.

Zmarnujemy więc pieniądze bez otrzymania jakiegokolwiek pracy w zamian.

Nie mówię tego po to, żeby straszyć kogoś, ale żeby uświadomić konsekwencje takich decyzji.

Kwota 700 mln, a o taką stawkę właśnie chodzi w tym wypadku, jest sumą niebagatelną dla naszego skromnego przecież budżetu.

Wszyscy musimy mieć na uwadze to, że przecież zarówno budżetowe pieniądze jak i wykonane inwestycje są dorobkiem i osiągnięciem całej społeczności.

Wierzę, że zwycięży odpowiedzialne podejście do tych spraw i rozsądek społeczności wiejskiej, tak bardzo charakteryzujący naszą gminę.

Słyszałam ostatnio głosy, że wójt za często jeździ za granicę i niepotrzebnie wydaje się pieniądze na takie podróże.

Faktycznie, w ostatnim miesiącu byłem dwukrotnie za granicą. Na zaproszenie Rady Europy w Minden, w Niemczech, byłem wraz z dziećmi i wychowawcami. Pojechałem głównie po to, aby zapoznać się z funkcjonowaniem tamtejszych szkół, bowiem od stycznia '94, ten problem będzie dotyczył również gminy.

Zostałem tam przyjęty przez burmistrzów Hile i Minden, gdzie miałem możliwość zainteresowania tych gmin współpracą z nami. Drugi wyjazd do Holandii z rolnikami nie był przeze mnie planowany. Pojechałem na prośbę burmistrza z Dodewaard i nie uważam, aby był on marnotrawstwem czasu. Jeżeli nasi rolnicy wykażą zainteresowanie kontaktami z Holandią, efekty tej wizyty mogą być szybkie i znaczne. Rysuje się też okazja wyjazdu naszej młodzieży na praktyki

rolnicze.

Co do kosztów. Podróż tę odbyłem własnym samochodem i za własne pieniądze.

Na wyjazd do Minden środki pochodzą z budżetu kuratora, przy częściowym finansowaniu przez rodziców.

A w ogóle to dziwi mnie takie podejście do tej sprawy.

Trudno będzie wyobrazić sobie gminę, która dziś nie stara się szukać kontaktów na zewnątrz. Myślę, że nikogo o tym nie trzeba przekonywać; wystarczy spojrzeć na plac zabaw przy szkole.

CO SIĘ DZIEJE W "KASS"IE?

Spotkałam się ostatnio z zarzutem, że gazeta przekazuje za mało informacji na temat spółki w Siedlcu. Jest to uzasadnione o tyle, że od ponad roku spółka jest w całości własnością osób prywatnych i jako taka wywołuje mniejsze zainteresowanie gazety samorządowej, jaką są "WP". Jest po prostu jedną z firm prywatnych na naszym terenie.

Obecnie pracuje się w spółce nad postępowaniem układowym (o czym pisaliśmy w poprzednim numerze), jednak banki-wierzyciele podchodzą do tego z dużą rezerwą, wobec czego trudno jest sfinalizować tę sprawę w sądzie.

Piotr Reisner ustąpił ze stanowiska prezesa Zarządu; na jego miejsce został wybrany jeden z poznańskich udziałowców - p. Roszkiewicz.

Po ponad 3-miesięcznej przerwie serownia wznowiła produkcję. Na razie przerabia jeden war dziennie, co daje około 400 kg sera.

Spółka w dalszym ciągu nie wywiązała się w całości ze zobowiązań wobec rolników, którzy noszą się z zamiarem blokady serowni.

HURTOWNIA WÓD GAZOWANYCH

***** sprzedaż detaliczna napojów
po cenach półhurtowych

Pępowo ul. Powstańców Wlkp. 25

"Marzenie o sukcesie"

W dniu 11.03.93 r. o godz. 14⁰⁰ z inicjatywy wójta gminy Pępowo mgr inż. Mariana Poślednika, kierownika Wydziału Rolnictwa inż. Henryka Mikołajczaka oraz specjalisty ogólnoroletnego ODR w Pępowie odbyło się spotkanie z przedstawicielami rolników z poszczególnych wiosek naszej gminy, w celu zagospodarowania majątku po byłych PZZ-ach oraz stworzenia organizacji rolniczej, działającej na terenie naszej gminy dla potrzeb rolników i rolnictwa tego terenu.

W spotkaniu udział wzięło 27 rolników. Dyskutowano nad bolączkami polskiego rolnictwa, potrzebami naszych rolników, możliwościami obniżenia kosztów produkcji, znalezienia dodatkowych źródeł dochodów dla gospodarstw, zagospodarowania PZZ oraz stworzenia mocnej organizacji rolniczej, z którą musiałyby się liczyć władze wojewódzkie i której przedstawiciele mogliby wpływać na pracę przedsiębiorstw w naszym rejonie oraz reprezentować rolników naszej gminy (jeżeli będzie to konieczne) na szczeblach wyższych, a w dalekiej przyszłości może wpływać na politykę rolną gminy, województwa, a nawet państwa.

Wybrano nawet przedstawicieli poszczególnych wsi, którzy mieli rozpropagować w swoich wsiach idee Pępowskiej Izby Rolniczej i przekonać rolników do celowości stworzenia takiej organizacji na tym terenie. Zapropionowano, żeby następne spotkanie zorganizować po dwóch tygodniach, aby dać rolnikom możliwość wypowiedzenia się na temat celowości stworzenia takiej organizacji.

Kolejne spotkanie z przedstawicielami rolników odbyło się 2.04.93 r. o godz. 8³⁰. Temat utworzenia takiej organizacji nie odniósł się szerszym echem wśród rolników naszej gminy. Czyżby nie było potrzeby działania takiej organizacji, czyżby sytuacja polskiego rolnictwa nie była jeszcze tak tragiczna jak się powszechnie słyszy? Czy można coś zdziałać w pojedynkę?

Myślę, że te pytania, będące jeszcze teraz bez odpowiedzi, znajdą swój finał w zorganizowaniu w najbliższym czasie tej organizacji, ponieważ czas działa na niekorzyść samych i za jakiś czas celowość tego przedsięwzięcia może się okazać spóźniona i nie trafiona.

specj. ogólnoroletny ODR Pępowo
mgr inż. Jerzy Kopciński

Dni Ochrony Przeciwpowarowej w Gminie Pępowo rozpoczęto 4.05.93 r. uroczystą mszą św. w kościele św. Jadwigi o godz. 17³⁰. Z pocztami Sztandarowymi przemarszerowano w szyku z kościoła do kawiarni "Włoscianka", gdzie zorganizowano akademię z okazji Dnia Strażaka połączoną z obchodami Jubileuszu 25-lecia OSP Magdalenki.

Była okazja do odznaczeń i wyróżnień. Wielu strażaków otrzymało słowa podziękowania za zaangażowanie dla sprawy ochrony przeciwpożarowej. Za stołem gości zasiadli Komendant Wojewódzkiej Straży z Leszna, Komendant Rejonowej Straży z Gostyna, Poseł RP, P. Gorzelańczyk, w-ce wójt gminy oraz Zarząd Gminnego Zw. Och. Str. Poż. w Pępowie z Komendantem M. Matylą na czele.

Gośćmi honorowymi tej uroczystości byli zasłużeni druhowie z terenu gminy Pępowa: Władysław Poprawa z Pępowa i Szczeban Czerwiński z Czeluścina.

Akcentem rozrywki, przy poczęstunku zakończono akademię, a występ Zespołu Muzyki Ludowej z Pępowa z wdzięcznym głosem p. M. Jerzyk nagrodzono gromkimi brawami.

Dnia 16 maja, jako kontynuacja obchodów dni p-poż., odbyły się na stadionie sportowym gminne zawody sportowo-pożarnicze z terenu gminy Pępowo.

Uroczystość rozpoczęto przemarszem jednostek OSP z placu w Pępowie na stadion w rytmie marszowych melodii, które grała dziecięco - młodzieżowa orkiestra dęta z Ponieca. Orkiestra zaprezentowała się również na płycie boiska sportowego w paradzie.

Do rywalizacji w zawodach przystąpiło 8 młodzieżowych drużyn pożarniczych i 12 jednostek OSP z całej gminy Pępowo.

Turniej obejmował 3 konkurencje: musztrę, ćwiczenia bojowe oraz bieg sztafetowy.

Wszystkie jednostki, tak z drużyn młodzieżowych, jak i seniorów wykazały ogromne zaangażowanie i siłę woli w podjętych zmaganiach. Na tę okoliczność dla najlepszych drużyn ufundowano ciekawe nagrody.

Spośród MDP wyłoniono w grupie chłopców do lat 15:

MDP chłopców Skoraszewice	- I miejsce
MDP chłopców Pępowo I dr.	- II miejsce
MDP Chłopców Krzyżanki	- III miejsce
MDP chłopców Pępowo II dr.	- IV miejsce

W grupie chłopców do lat 18:

MDP chłopców Babkowice	- I miejsce
MDP chłopców Pępowo	- II miejsce

W grupie dziewcząt do lat 15.

MDP dziewcząt Skoraszewice	- I miejsce
----------------------------	-------------

W grupie dziewcząt do lat 18.

MDP dziewcząt Skoraszewice	- I miejsce
----------------------------	-------------



Dh. Szymkowiak przyjmuje gratulacje od przewodniczącego RG. Jerzego Ptaka.

Seniorzy w gminnych zawodach uplasowali się kolejno:

OSP Pępowa	I miejsce
OSP Siedlec	II miejsce
OSP Czeluścin	III miejsce

Komisja sędziowska baczным okiem obserwowała poczynania wszystkich drużyn i ich uczestników.

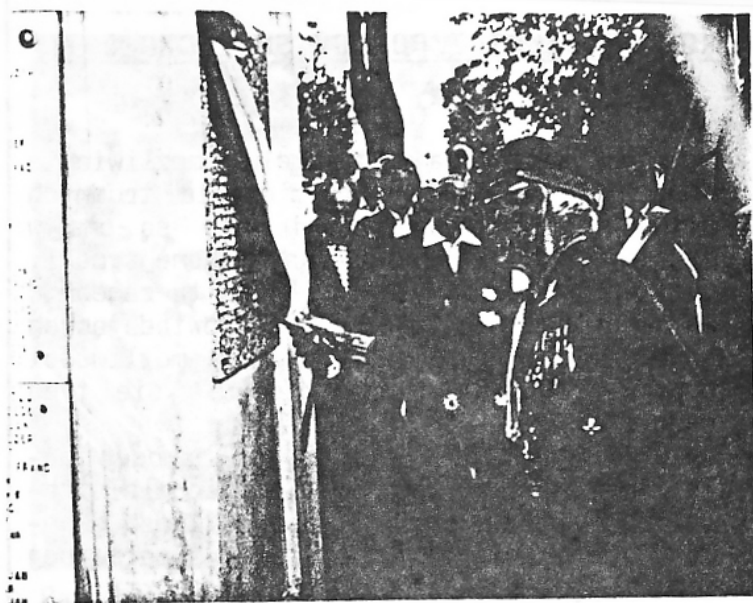
Obecni na uroczystości goście z Dodewaard, którzy reprezentowali swą jednostkę strażacką z Holandii, ufundowali w nagrodę dla najlepszej drużyny - Statuetkę Strażaka. Dla najlepszej drużyny w gminie ufundowano również puchar przechodni, który osobiście wręczył przewodniczący Rady Gminy p.J.Ptak.

Ponoda dopisała, publiczność również, a całość imprezy należy uznać za udaną i godną naśladowania.

Stanisław Rudyński

ODŚLONIĘCIE TABLICY PAMIĄTKOWEJ

W dniu 3.05.93r. odbyło się odsłonięcie na miejscowym cmentarzu tablicy upamiętniającej żołnierzy z terenu naszej gminy, którzy zginęli w czasie II wojny światowej. Uroczystość poprzedzona była mszą świętą, w której udział wzięły noczty sztandarowe jednostek OSP, władze gminy i mieszkańcy Pępowa.



Odślonięcia dokonał por. 17 Pułku Ułanów Wojciech Sobański, poświęcił ks. proboszcz Zenon Półrolniczak, a wiązanki kwiatów złożyli przedstawiciele organizacji i instytucji. Całość zorganizował Związek Kombatanów Rzeczypospolitej Polskiej i Byłych Więźniów Politycznych.

I N F O R M A C J A

W związku z wejściem w życie ustawy o ubezpieczeniu społecznym rolników indywidualnych oraz szczegółowych zasad przyznawania zasiłków rodzinnych na dzieci osób podlegających ubezpieczeniu informujemy:

1. Zasiłek rodzinny przysługuje ubezpieczonemu rolnikowi lub małżonkowi, jeżeli kwota podatku rolnego i podatku dochodowego z działów specjalnych za okres półrocza podzielona przez liczbę osób, dla których dane gospodarstwo rolne stanowi podstawę utrzymania, nie przekracza kwoty podatku rolnego z 2 ha przeliczeniowych, obowiązującej w danym półroczu.
2. Ograniczenia tego nie stosuje się przy ustalaniu prawa do zasiłku dla domownika, a także dla rolnika w okresie 1 roku od objęcia gospodarstwa, jeżeli bezpośrednio przedtem podlegał on ubezpieczeniu jako domownik.
3. Zasiłki rodzinne płatne są z Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego w Rawiczu.
4. Informujemy ponadto, że w/w zasiłki nie mają żadnych cech wspólnych z zapomogami, które przyznaje Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Pępowie na podstawie innych przepisów.
5. Ustalenie uprawnień do zasiłku następuje na wniosek ubezpieczonego.
6. Wszelkie wyjaśnienia wątpliwości odnośnie przyznania zasiłku rodzinnego na dzieci można uzyskać w Urzędzie Gminy - pokój nr 13.

Pomoc społeczna ma na celu umożliwienie osobom i rodzinom przezwyciężenie trudnych sytuacji życiowych, których nie są one w stanie pokonać wykorzystując własne środki, możliwości i uprawnienia. Pomoc ta zapewnić ma im bytowanie w warunkach odpowiadających godności człowieka oraz w miarę możliwości doprowadzić do usamodzielnienia się tych osób i rodzin.

Obowiązek wykonania zadań pomocy społecznej spoczywa na gminie oraz administracji rządowej. Do realizacji tych zadań powołano w gminie Ośrodek Pomocy Społecznej (istniejący od maja 1990 roku). Zakres działania oraz zasady i tryb udzielanych przez OPS świadczeń z zakresu pomocy społecznej są uregulowane w ustawie o pomocy społecznej z dnia 29 listopada 1990 r., i żadna dowolność czy też uznanie nie jest tu możliwe. W myśl tej ustawy, pomocą naszą obejmujemy osoby, które nie mają żadnych źródeł utrzymania lub dochód na osobę w rodzinie nie przekracza najniższej emerytury brutto obecnie 1.231.300 zł, i jednocześnie żyją one w ubóstwie z powodu sieroctwa, potrzeby ochrony macierzyństwa, bezrobocia, upośledzenia fizycznego lub umysłowego, długotrwałej choroby, alkoholizmu rodziców, bezradności w sprawach opiekuńczo-wychowawczych i prowadzenia gospodarstwa domowego (szczególnie w rodzinach niepełnych i wielodzietnych), bądź też z powodu klęsk żywiołowych oraz innych trudnych sytuacji losowych. Prawo do świadczeń z pomocy społecznej z powodu wystąpienia wymienionych powyżej okoliczności, mają również osoby utrzymujące się z gospodarstwa rolnego, jeżeli nie mają żadnych innych źródeł utrzymania, a na osobę w rodzinie przypada nie więcej niż 2 ha przeliczeniowe.

W świadczeniach pomocy społecznej dochód na jedną osobę w rodzinie oblicza się uwzględniając łączne dochody brutto wszystkich osób pozostających we wspólnym gospodarstwie domowym i dzieląc przez liczbę osób pozostających w tym gospodarstwie. Wydanie decyzji o przyznaniu lub odmowie przyznania świadczeń z pomocy społecznej jest poprzedzone przeprowadzeniem wywiadu rodzinnego, uwzględniającego sytuację: ekonomiczną, zawodową, zdrowotną, mieszkaniową i rodzinną.

Ośrodek Pomocy Społecznej w Pępowie zatrudnia 3 osoby. Jego działalność w 75% obejmuje zadania zlecone przez administrację rządową, w tym zakresie też "Państwo" przekazuje pieniądze na wykonywanie tych zadań, nie obciążając więc one bezpośrednio naszych podatników.

W ramach zadań zleconych OPS udziela świadczeń w postaci:

zasiłku stałego przyznanego i wypłacanego osobom **całkowicie niezdolnym do pracy** z powodu wieku lub inwalidztwa I, II gr, jeżeli nie mają żadnych własnych środków utrzymania lub dochód na osobę w rodzinie nie przekracza kwoty najniższej emerytury, zasiłek ten przysługuje też osobom, które nie mogą podjąć pracy z powodu inwalidztwa powstałego w okresie 18-go roku życia niezależnie od sytuacji materialnej osób zobowiązanych do alimentacji. Prawo do zasiłku stałego ma również osoba niepracująca lub rezygnująca z pracy w celu wychowania dziecka wymagającego stałej opieki i pielęgnacji. Wysokość zasiłku stałego jest określona ustawą i stanowi 28% przeciętnego wynagrodzenia. Zasiłek stały wypłacany jest obecnie w wysokości 985.040, tys. zł. miesięcznie.

Drugą formą pomocy finansowej, w ramach zadań zleconych, są zasiłki okresowe przyznawane są one **rodzinom będącym w trudnej sytuacji materialnej** spowodowanej w szczególności długotrwałą chorobą, niepełnosprawnością, brakiem możliwości zatrudnienia, utratą prawa do zasiłku dla bezrobotnych, brakiem uprawnień do renty rodzinnej po osobie, na której ciążył obowiązek alimentacyjny, pozostanie bez środków do życia do otrzymania świadczeń emerytalno - rentowych. Zasiłki te wypłacane są przejściowo, przez okres ~~co~~ najmniej 2 miesięcy do czasu ustąpienia czy złagodzenia przyczyny trudnej sytuacji życiowej w wysokości do 28% przeciętnego wynagrodzenia.

Realizując zadania wynikające z rządowego programu, mającego na celu ochronę poziomu życia osób i rodzin, Ośrodek Pomocy Społecznej zobowiązany jest udzielać pomocy finansowej na zmniejszenie wydatków na leki i artykuły sanitarne. Pomoc ta realizowana jest w formie zasiłku; przysługuje ona, jeżeli dochód na osobę w rodzinie nie przekracza 150% najniższej emerytury brutto, a wydatki na leki w miesiącu są wyższe niż 5% ogólnego dochodu brutto rodziny. Również rodziny rolników mogą wystąpić o zasiłek na leki i artykuły sanitarne, wtedy gdy na osobę w rodzinie przypada nie więcej niż 2 ha przeliczeniowe, a wydatki na leki w miesiącu są wyższe niż 0,3 ha przeliczeniowego (liczba hektarów przeliczeniowych jest podana na nakazie podatkowym)

Osoby, które niski dochód uprawnia do zasiłku na leki, powinny zaopatrzyć się w specjalną wkładkę do legitymacji ubezpie-

czeniuowej. Otrzymać ją można w ośrodku zdrowia lub ośrodku pomocy społecznej. Na tej wkładce wpisywana jest nazwa leku i jego cena, które poświadczane muszą być podpisem lekarza i farmaceuty w aptece. (Zwrot poniesionych kosztów na dany lek następuje jedynie do ceny limitowanej - określonej przez Ministerstwo Zdrowia).

Kier. OPS M. Żelazna

cdn.

PIŁKARSKICH WSPOMNIENI CZAR

Tak wypada zatytułować dzień 2 maja, w którym klub LZS "Dąbroczanka" obchodził swoje 45-lecie istnienia. Szerzej na temat historii klubu pisaliśmy w poprzednim numerze "WP".

"Dąbroczanka" to przede wszystkim piłka nożna i dlatego w dniu tym dyscyplina ta dominowała. Impreza rozpoczęła się o godz. 14⁰⁰, przy dużej liczbie kibiców. Na początku wręczone zostały złote i srebrne honorowe odznaki LZS i OZPN, a wręczenia dokonali honorowi goście tego święta, panowie Stanisław Żyjewski - przewodniczący Woj. Zrzeszenia LZS w Lesznie i Grześkowiak - przewodniczący Okręgowego Związku Piłki Nożnej w Lesznie. Po części, w której uhonorowano oldboyów LZS "Dąbroczanka", były już mecze.

Pierwszy rozegrali trampkarze z Pępowa. Grali tak, jak w świątecznym dniu przystało - znakomicie.

Dalej odbyły się rozgrywki pucharowe oldboyów, w których udział wzięły drużyny z Borku, Ponieca i oczywiście Pępowa. Zwycięzcą została drużyna z Borku po meczu finałowym z "Dąbroczanką". Wynik wyłoniony został w rzutach karnych. Mecze sędziował też oldboy wśród sędziów p. Mulkowski z Kobylina. Piękny puchar 45-lecia LZS Pępowa wręczali również honorowi goście w asyście kierownictwa pępowskiego Klubu.

Na zakończenie części sportowej dnia odbył się bieg przełajowy na trasie około 2km. w kat. do 16 lat i powyżej, dla obu płci mężczyzn i kobiet w obu kat. wiekowych. W kat. I zwyciężyli: Monika Nowacka i Tomasz Paluszkiewicz a w II Teresa Wajn i Bogdan Paluszkiewicz. W biegu wystartowało ponad trzydzieści osób. Nagrody w wysokości 300 tys. dla każdego z czworga wymienionych, ufundowane przez wójta Gminy Pępów, wręczyła p. Urszula Wabińska - sekretarz UG.

Około godz. 19⁰⁰ rozpoczęła się zabawa taneczna, na której grał zespół CENTRUM. Oprócz tańca i ogólnej zabawy było wiele rozmów i dyskusji na temat "wczoraj" i "dziś" pępowskiej piłki nożnej.

Nie możemy pominąć w tym miejscu oprawy artystycznej, przygotowanej przez dzieci ze Szkoły Podstawowej w Pępowie, pod kierunkiem



Pan Jan Wciórka otrzymuje honorową odznakę z rąk Stanisława Żyjewskiego przew. WZ LZS.

p.K.Kempy i p.D.Wodniczak.

Imprezę zorganizowali: LZS "Dąbroczanka", Urząd Gminy Pępów i p. Mieczysław Gierdal. Sponsorem byli panowie: Florian Matuszewski, Andrzej Nowacki i Wiesław Muszyński. (Jaś)

Sprostowanie

W poprzednim numerze "WP", pisząc o historii pępowskiego LZS-u podaliśmy błędnie pod jedną z fotografii imię jednego z zawodników. Było Marian Wajn, a powinno być Józef Wajn. Zainteresowanego przepraszamy.

USŁUGI GEODEZYJNO - KARTOGRAFICZNE

mgr inż. STANISŁAW DANEK

ul. Parkowa 3a tel 208-23 (po 16⁰⁰)

63-800 Gostyń

-
- sporządzanie map sytuacyjno -
 - wysokościowych,
 - rozgraniczanie i podziały nieruchomości,
 - tyczenie budynków i urządzeń podziemnych,
 - inwentaryzacja urządzeń podziemnych.

Minęły kolejne miesiące w życiu szkoły. Okresy świąteczne i upały zmieniły nieco tok pracy, lecz tempo zdarzeń jest nadal bardzo duże, tym bardziej, że ferie tuż, tuż.

W kwietniu odbyły się śródkresowe zebrania rodziców, na których wychowawcy przekazali informacje o wynikach w nauczaniu, zwracając szczególną uwagę na uczniów zagrożonych.

Omówiono także problem zaopatrzenia uczniów w podręczniki na rok szkolny 1993/94. W bieżącym roku uczniowie będą się zaopatrywać samodzielnie. Rodzicom podano tytuły, autorów i aktualne ceny obowiązujących podręczników. Szkoła zorganizuje trzy kiermasze (pierwszy odbył się 29.04.), na których będzie można dokonać zakupu.

W dniu 28 kwietnia w Bibliotece Szkolnej odbyło się podsumowanie Konkursu Czytelniczego klas VIII-ych. W konkursie wzięło udział 41 czytelników, którzy rozwiązywali zadania sprawdzające ich znajomość literatury. Zwycięzcami konkursu zostali:

- Zdzisława Chuda
- Aneta Ptak
- Ilona Otworowska

Otrzymali oni nagrody ufundowane przez Spółdzielnię Uczniowską.

Kwiecień był już tradycyjnie Miesiącem Kultury Zdrowotnej. Następem przewodnim było przeciwdziałanie przemocy i wypadkom na drogach. Podjęto szereg działań:

- w kl. I-III zorganizowano spotkanie z przedstawicielem miejscowej policji panem Popiołkiem. Odbył się także konkurs plastyczny.
- w kl. IV-VIII zorganizowano konkurs: na aforyzm o w/w tematyce,
- degustacji zdrowej żywności,
- rozwiązywano krzyżówki i zagadki.

Całość podsumowano na apelu z okazji święta szkoły.

Gościliśmy naszych przyjaciół z Holandii: przedstawiciela Komitetu Współpracy Dodewaard - Pępowa.

organizatora funkcjonalnego uczniowskiego sprzętu pana W.J.M. Buijsersa.

Goście podarowali naszej szkole segregatory, papier kserograficzny i teczki.

Na spotkaniu z młodzieżą i przedstawicielami szkoły uczniowie złożyli serdeczne podziękowanie za sprzęt przekazany wcześniej do sali nr 13, a także wręczyli panu Buijsersowi pamiątkową kasetę, na której nagrano podziękowania oraz przebieg zabaw z "Powitania wiosny".

Uczennica kl. VIIIA Aneta Bzdęga zajęła II miejsce w Finale Wojewódzkim Konkursu Historycznego w Lesznie.

Rozpoczęto cykl eliminacji rejonowych w Wojewódzkich Igrzyskach Szkolnych. W lekkoatletycznych wielobojach ukierunkowanych do finału wojewódzkiego awansowały cztery uczennice, które zajęły na zawodach w Gostyniu.

- II miejsce - Małgorzata Antkowiak
- Agnieszka Kamieniarz
- Monika Nowacka

III miejsce - Renata Stankowska

Nie powiodło się piłkarkom ręcznym, które odpadły przegrywając turniej w Borku.

Mimo trwających upałów Samorząd Szkolny działa.

29 kwietnia zorganizowano dyskotekę, na której ochoczo płaśniali młodzi tancerze.

19 maja odbyła się niecodzienna uroczystość: Święto Szkoły.

Rozpoczęło się od narad wychowawczych, których tematem była historia i tradycje naszej szkoły. O godz. 9⁰⁰ miał miejsce uroczysty apel, na który złożyły się wspomnienia o Patronie Szkoły ppor. St. Nadstawek, II wojnie światowej, podsumowanie konkursów Miesiąca Kultury Zdrowotnej, wiersze, piosenki i taniec.

Wszyscy uczniowie wraz z nauczycielami składali kwiaty w Miejscach Pamięci Narodowej oraz na mogiłach zmarłych nauczycieli.

Na zakończenie tego świątecznego dnia uczniowie wspaniale bawili się, oglądając Wariette Cyrkowe.

W ramach tzw. "Zielonej Szkoły", po raz pierwszy 30 uczniów klas trzecich wyjechało na 4 dni do Szklar (woj. wałbrzyskie). Zamieszkali w pensjonacie położonym w malowniczej Kotlinie Kłodzkiej.

Ranki przeznaczono na lekcje j. polskiego i matematyki. Na pozostałą część dni składały się zabawy, gry sportowe i wycieczki.

Uczestnicy "Zielonej Szkoły" zwiedzili między innymi: Polanicę Zdrój, Kudowę Zdrój, Kłodzko, Wambierzyce, Sanktuarium Matki Boskiej Śnieżnej oraz "ogród bajek".

Te cztery dni spędzone w "Zielonej Szkole" w Szklarach były wspaniałym połączeniem nauki i wypoczynku.

Trwa sezon wycieczek szkolnych, jednodniowych i dłuższych.

- Dzieci młodsze wyjeżdżają na wycieczki jednodniowe. Trasa ich najczęściej wiedzie do Poznania.

- Do Gołuchowa w dniach 13 i 24 maja wyjechali uczestnicy konkursu historycznego, koszt wyjazdu został częściowo sfinansowany

przez Radę Sołecką w Pępowie.

- w dniach 11-12 maja klasy Va i VIc odpoczywały i zwiedzały Kotlinę Jeleniogórską.
- 11 maja młodzi filateliści z naszej szkoły zwiedzili Światową Wystawę Filatelistyczną w Poznaniu.

- Uczniowie klas VIIIA i VIIIB wybrali się na kilkudniowe wycieczki krajoznawcze na trasie Kraków - Zakopane.

Pierwsza z nich (kl.VIIIB) miała miejsce w dniach od 17 - 21 maja, druga (kl.VIIIA) od 21-25 tego samego miesiąca. Program obu był niezwykle bogaty. Sądzimy, że w następnych numerach "W P" sami uczestnicy podzielą się swoimi wrażeniami.

Danuta Górnaś

A CO W SKORASZEWICACH ?

Od ostatniego sprawozdania ze Szkoły Podstawowej w Skoraszewicach (jednego z tych, które dzięki "WP" - od początku istnienia tego pisma - mogliśmy Czytelnikom przedstawić) upłynęło sporo czasu, bo bez mała pół roku. Ten w gruncie rzeczy długi okres zaowocował w szkole wieloma nowymi, nawet interesującymi wydarzeniami. Tym z Państwa, którym skoraszewicka szkoła nie jest obojętna, którzy są z nią formalnie lub emocjonalnie związani, chcielibyśmy przedstawić najważniejsze nowości z ostatnich miesięcy jej dziejów. Nie uczynimy tego w porządku chronologicznym, mimo, że we wcześniejszych tekstach ów porządek respektowaliśmy i mimo tego, że domagałyby się tego tradycyjne zasady informacyjnej publicystyki. W obecnym przypadku wychodzimy jedynie z założenia, że sprawniejsze, a może i ciekawsze będzie uporządkowanie tematyczne materiału.

Czym dla kwiatów słońce, tym dla naszych dziewcząt jest muzyka. O szkole w Skoraszewicach mówi się, że "jest rozspiewana i roztańczona" (cytat autentyczny), a kolejnym potwierdzeniem trafności tego sformułowania było minione półrocze. Zespół muzyczny uczestniczył w rydzyskim konkursie zatytułowanym "Śpiewamy kolędy i pastorałki" i po przedstawieniu swego bożonarodzenia - w jego repertuaru - niezwykle oryginalnego pod względem aranżacji, co podkreślali jurorzy - uzyskał wyróżnienie i kryształowy puchar. Największym jednak osiągnięciem było zdobycie I miejsca na Festiwalu Piosenki Lwowskiej w Lesznie. Śpiewało wówczas - głosem nie mniej zniewalającym niż ten syrań z mitologii antycznej - sześć dziewcząt: Hanna

Chlebowska, Barbara Domagała, Sylwia Formanowska, Magdalena Malcherek, Zuzanna Neuhoff i Wioletta Szpara. Ich triumf zapewne nie byłby możliwy bez udziału dwóch - nierozłącznych z zespołem związanych - wyśmienitych akompaniatorów, braci Nowaków (Lesława i Piotra) z Wilkonic.

Chlubną tradycją szkoły jest to, że corocznie organizuje imprezę z okazji Dnia Kobiet. Również i w tym roku dzieci wystąpiły ósmego marca z programem, który wzruszył i rozbawił panie z miejscowego KGW.

Nie mogło w ostatnim czasie zabraknąć różnego rodzaju konkursów. Znakomite rezultaty przyniosły zainicjowane przez szkolną bibliotekę konkursy literacko-plastyczne dla klas młodszych. Drugoklasiści odgadywali przygotowane w oparciu o ich lektury zagadki literackie, a ich młodszy koledzy z klasy I wykonali wiele imponujących ilustracji do znanej im lektury. Natomiast ze złośliwymi chochlikami pisowni wypadło się zmierzyć

trojgu trzecioklasistom podczas eliminacji do konkursu ortograficznego na szczeblu rejonowym - Marcie Kaczmarek, Magdalenie Kwiatkowskiej i Arturowi Szymbarkiewiczowi. Walczyli z ścią rycerskim męstwem i honorem, zajmując całkiem chlubne miejsca: Magda - trzecie, Artur - czwarte, Marta - szóste. Nie zasypują grusze w popiele również nasi herosi sportu, i to ostatnio ci młodszy. Chłopcy z klasy V i V uzyskali drugie miejsce w finale rejonowy mini piłki nożnej.

Rok szkolny, choć obecnie szczególnie tętni pełnią życia, zmierza powoli ku swemu finałowi. Wkrótce wakacje, które tak szybko przemijają, a potem wrzesień i nowy rozdział kończącej się szkolnej epopei. Znowu trzeba będzie stawiać i osiągać cele, oby jeszcze wartościowsze, dalekosięczniejsze, bardziej satysfakcjonujące - takie, dzięki którym szkoła będzie mogła młodzieży dać to wszystko, co zawsze jej była winna: twórczą naukę i płynącą zeń radość.

W czasie ostatniego pobytu w naszej szkole w grudniu 1992r., przewodniczący Komitetu d/s współpracy gminy Dodewaard z naszą gminą p. Henk Onderstal, przekazał zaproszenie dla zespołu muzyczno-wokalnego na wyjazd do Holandii. Zaproszenie było związane z przypadającymi w maju urodzinami królowej Holandii, które - zgodnie z tradycją narodową - są tam uroczysto obchodzone w każdej gminie. Sugestią zapraszających było, aby zespół w swoim programie zechciał uwzględnić także pewne elementy polskiego folkloru. Pod kierunkiem p. Aleksandry Nowak rozpoczęły się intensywne przygotowania. Specjalnie na tę okazję szkoła wypożyczyła z MOK w Lesznie ludowe stroje: wielkopolskie, krakowskie i łowickie.

Wizyta w Dodewaard przebiegała w dniach od 27.04. do 2.05. Uroczysty, urodzinowy festyn na cześć królowej odbył się w piątek 30.05. na dziedzińcu przed Domem Gminy. Wówczas to nasze dziewczyny, odświętnie i kolorowo ubrane, wraz z dziećmi holenderskimi zaprezentowały przygotowany program artystyczny. Ponadto zespół śpiewał dla pracowników firmy AKZO EDEC (której-nawiasem mówiąc-wicedyrektorem jest Henk Onderstal), dla pensjonariuszy trzech Domów Starców, a także dwukrotnie dla mieszkańców Dodewaard.

W nagrodę za ciekawe występy organizatorzy zapewnili dużo atrakcji: m.in. zwiedzanie Amsterdamu i pobyt nad Morzem Północnym. Najwiarygodniejszym jednak świadectwem sukcesu zespołu wydaje się być otrzymane od miejscowego Komitetu ponowne zaproszenie do Dodewaard.

Alfred Siama

FRANCISZEK GLURA

Z DAWNYCH DZIEJÓW WSI GMINY

PEPOWO" -część pierwsza

Celem naszym jest zapoznać mieszkańców gminy, zwłaszcza młodzież z ciekawą historią poszczególnych wiosek, a jednocześnie pragniemy zachęcić do zbierania materiałów, pamiątek historycznych i różnych informacji dotyczących przeszłości swojej miejscowości.

Przedstawiane opisy będą odzwierciedlały dzieje wsi od najdawniejszych czasów do momentu odzyskania niepodległości w 1918 roku, w niektórych przypadkach i okresu międzywojennego.

Przedstawione kolejne opisy oparte zostały na zebranych dotychczas materiałach źródłowych, przekazach ustnych, ikonografii i różnych opisach, a w szczególności na materiałach zebranych przez Władysława Tachowskiego (1887-1974), zasłużonego działacza, regionalistę i miłośnika Ziemi Gołyńskiej.

Zdajemy sobie sprawę, że przedstawione opisy poszczególnych wsi. wymagać będą na pewno uzupełnienia czy wyłączenia i dlatego prosimy zainteresowanych o kontakt z redakcją w celu wzbogacenia w nowe nieznane nam fakty i wydarzenia. Ta wspólna poszukiawcza praca, bardzo ciekawa, może w przyszłości zaowocować opracowaniem monografii gminy Pepowo.

W dawnych czasach spotykamy różne nazwy: Siedlice, Siedlce, Sielec. Najstarsza wiadomość pochodzi z roku 1310, kiedy wieś ta została włączona do dystryktu (powiatu) poznańskiego, przez ks. Henryka Głogowskiego. W dokumencie tym miejscowość została wymieniona pod nazwą Sedlico.

Osada składała się z majątku (dominium) i pańszczyźnianej wsi gospodarskiej. Siedlec był starą posiadłością rodu Wczeliczów i Siedleckich herbu Odrowąż. Pod koniec XIV w. jej właścicielem był Sventomir Siedlecki. Na początku następnego wieku, w roku 1517 w dokumentach wymieniony został Mikołaj, a w 1517 wspomina się o zmarłym dzieźdzu Mikołaju Kambelanie. Ze starych zapisów z roku 1510 dowiadujemy się o rozgraniczeniu majątkowym Siedlca z Szelejowem i Głuchowem. W Siedlcu było w tym czasie 7,5 łąki osadzonego i 5 pustych, które uprawiał dziedzic. Nie ulega wątpliwości, że w tym okresie dziedzicami wsi byli Siedleccy herbu Odrowąż, do których prócz Siedlca należały Smolice, Czeluścin i częściowo Chocieszewice. Przedstawiciel tego rodu pochowany jest w kościele w Pępowie, gdzie znajduje się nagrobek z napisem:

"Umarł Ojcu w Chrystusie szlachetnie urodzony Jan Siedlecki RP 1556 z żoną swą szlachetnie urodzoną Agnieszką Rąbinią RP 1571".

Po Siedleckich w drodze wiana majątek przeszedł w ręce rodziny Konarzewskich z Konarzewa. Melchior Konarzewski ożenił się z Anną Siedlecką i wniósł po ojcu i dziadku Konarzew, Kokoszki, Ziemiń, Chwałkowo. Rodzina na stałe osiedlała w Chocieszewicach.

W szybkim tempie rozrastała się fortuna rodu Konarzewskich. Był to ród znaczący i wpływowy - wspomina o tym częściowo manuskrypt znajdujący się w archiwum księży Filipinów na Świętej Górze w Gostyniu zatytułowany: "Pewne świadectwo o świątobliwym życiu Wielmożnego J.M. Andrzeja Konarzewskiego, kościoła pępowskiego fundatora, z pisanego egzemplarza wyjęte..." Konarzewscy bardzo szczylicili się koligacją z rodziną Siedleckich i na wszystkich pomnikach obok swego herbu umieszczali także herb Odrowążów.

Po śmierci Filipa Konarzewskiego w 1703 r. spadkobierczynią klucza chocieszewskiego została jego córka Weronika, która wniosła ten majątek jako wiano - poślubiona z Maciejem Mycielskim, kasztelanem poznańskim - olbrzymiej posiadłości męża (w skład dóbr wchodziło ponad 30 miejscowości, w tym kilka miast).

Ważną ciekawostką historyczną jest fakt, że w okolicach Siedlca stanął obozem Jan Sobieski (20.08.1665 r.). Potwierdzają to listy otrzymane z tej miejscowości (Listy Sobieskiego T-27).

Dzięki byłemu proboszczowi pępowskiemu ks. Stanisławowi Żarnowieckiemu, który dokonał "spisu dusz" w 1777r. pozostało szereg cennych informacji. W tym roku w Siedlcu było 295 mieszkańców (152 mężczyzn i 143 kobiety), wszyscy byli katolikami. We wsi było 40 chałup. Np. Kmieć "zatrudniał dwie dziewczki i 3 parobków. Poza tym lokatorem jego był kłowiec" kmieć Walenty "miał 3 dziewczki, chłopaka i komornia z żoną". W wiosce było 3 kmieci, półkmieci 14, chałupników 13.

Tylko część ludności posługiwała się w tym czasie nazwiskami, w większości używała tylko imion lub przydomków (przezwoisk). Często używane imiona to: "Teodor, Joachim, Dionizy, Fabian, Dorota, Anastazja, Regina, Petronela, Scholastyka". W opisie ks. Żarnowieckiego wiele jest nazw terenowych wokół Siedlca, których dziś się już nie używa np. Gostyński Kąt (las i łąka ku Rębówu). "Jemielna Górka", "Kopiec Foldrocha" "Foldrocha" (ku Bodzewku) "Kozikierz" itd. A oto cytaty dotyczący opisu stawów i mostu: "Staw pod samą wsią Siedlcem względem wsi na wschodzie z spadku wód tu się poczynającego strumienia Dąbrocznia nazywanego, utworzony groblą na wschód zamknięty, na której jest upust.... Przy tymże zaraz blisko drugi z pierwszego wpadający ku wschodowi zimowemu posunięty, groblą i upustem opatrzone. Od upustu idzie znów bity na wschód zimowy.... Most pod Siedlcem zaraz pod wsią na śródku wód nowo wystawiony drewniany, długości łokci 16, szerokości 10, pod względem wsi na północ, a względem stawu siedleckiego na zachód" (łokieć pruski=666,9 mm).

W opisie ks. Żarnowieckiego pominięte zostały piękne lasy okalające wieś.

W księgach kościelnych (po roku 1698), znajdujemy wiadomości dotyczące pracowników leśnych: szkudlarzy-produkujących gąty i wiązania dachowe (zwani też byli kamerytami). Np. w roku 1714 szkudlarzem był Godefryt, a w 1783r. wymieniony został Sebastian. Najczęściej takimi rzemieślnikami byli Niemcy.

cdn.

MINI SKLEPIK

poleca :

- napoje chłodzące, lody,

- art. spożywcze i przemysłowe

filia

wypożyczalni

kaset wideo

MIKOŁAJCZYK ZOFIA

CZELUŚCIN

PRZETARG

; W związku z koniecznością pobudowania zlewiska ścieków na terenie oczyszczalni ścieków w Pępowie w dniu 19 maja br. odbył się przetarg na wykonanie tego zadania.

W przetargu udział wzięło pięć firm:

1. "MELKAN" z Kościana,
2. "DELTA" LESZNO,
3. Czesław Andrzejewski - Krobia,
4. Marian Szczepaniak - Grabonóg,
5. "ATA" Zakład Budownictwa Ogólnego i Robót Inżynieryjnych we Wschowie.

Po ustaleniu ceny przetargowej i pierwszym etapie przetargu, do ostatecznej rozgrywki stanęli Czesław Andrzejewski i Marian Szczepaniak. Ostatecznie przetarg wygrał Czesław Andrzejewski, który wykona to zadanie za kwotę 280 mln zł.

WSPOMNIENIA Z MINDEN

Jak co roku uczniowie Szkoły Podstawowej w Pępowie brali udział w konkursie plastycznym Rady Europy.

Z tego też powodu 9-osobowa grupa wraz z dwoma opiekunami i panem wójtem wyjechała 1 maja na 5 dni do Minden (Niemcy). Program zapewniony przez organizatorów był bardzo bogaty.

Już pierwszego dnia czekało nas wiele atrakcji, jakimi był spacer po górach i przejażdżka statkiem. Największą radość sprawił nam pobyt w prawdziwym lunaparku. Każdy próbował swych sił na wielkich karuzelach, dostarczających jeżdżącym wiele emocji.

Następnego dnia byliśmy zaproszeni do szkoły niemieckiej. Braliśmy udział w licznych zabawach, jeździliśmy na urządzeniach zwanych "pedalo", graliśmy w koszykówkę, a także zapoznaliśmy się z rozkładem zajęć i programem nauczania w tej szkole. Wieczorem miło spędziliśmy czas na grill-party. Słuchając muzyki smażyliśmy kiełbaski. Wyczekiwany przez nas punktem programu był wyjazd na basen. Byliśmy zaskoczeni wielkim basenem, solarium, brodzikiem z ciepłą wodą i "bulgotami" oraz serpentynową zjeżdżalnią.

Po skończonej kąpeli nie ominęliśmy też muzeów i samolotów. Mimo wielkiego zmęczenia z zaciekawieniem oglądaliśmy wielkie maszyny.

Niestety, coraz bardziej zbliżał się kres naszej wycieczki. Po rozdaniu nagród zwycięzcom konkursu i pożegnaniu się z nowo poznanymi przyjaciółmi, ze łąką w oku wracaliśmy do domu.

Hanna Dudziak i Ewa Wawrzynia

PRZED KOMISJĄ POBOROWĄ

Na początku maja przez trzy kolejne dni w budynku LOK w Gostyniu działała Rejonowa Komisja Poborowa i Lekarska. Przed Komisją stanęła młodzież płci męskiej, rocznika 74 oraz jedna osoba płci pięknej. Młodzież roczników starszych tj. 1969-73 przedkładała podania o odroczenie z tytułu prowadzenia własnego gospodarstwa rolnego oraz w przypadku prowadzenia gospodarstw rolnych rodziców.

Aby uzyskać odroczenie-spełniając oczywiście określone warunki-zamieszczone w Dz.U.nr4 poz16 z 1992r oraz zgodnie z p.4 rozp. RMin. z 10.11.1992r w sprawie udzielania poborowym odroczeń czynnej służby wojskowej.

Po badaniach rocznika podstawowego tj.74, przeprowadzonych przez RKL stwierdzono, iż ogólny stan zdolności do zasadn. służby wojskowej jest dobry.

Komisja orzekła dwa przypadki kat "E", pięć kat "D" i dwie kat "B".

Przebieg poboru należy określić jako sprawny. Poborowi, po stwierdzeniu obecności, w czasie wolnym mogli oglądać filmy wideo i zaopatrzyć się w napoje w barze Oleńka.

Zanotowano sporadyczne przypadki braku dyscypliny, co nie miało wpływu na generalnie dobrą ocenę naszej gminy w rejonie.

Z ramienia Urzędu Gminy Pępowa przedstawicielstwo przypadło p. sekretarz Urszuli Wabińskiej.

Każdy poborowy otrzymał za pokwitowaniem orzeczenie komisji poborowej czy też lekarskiej, przez co poznał swoją obecną sytuację dotyczącą stosunku do zasadniczej służby wojskowej.

Z dniem 21.05.93r. kończy swą działalność RKP w Gostyniu, w związku z czym wszystkie problemy dot. spraw wojskowych należy kierować do UG Pępowa pok nr 5-Inspektor d/s wojskowych.

Okazja do spotkania w sprawach wojskowych będzie już niedługo, kiedy to młodzież rocznika 1975 otrzyma jesienią wezwania do rejestracji.

Insp. d/s Wojsk.
Stanisław Rudyński

KĄCIK PSZCZELARZA

Kiedy pszczoły produkują miód ?

Miód produkują pszczoły w ostatniej fazie swego życia.

Dlaczego ?

Ponieważ do dobrej pracy trzeta się dobrze, a więc i długo przygotować !

Okres przygotowawczy trwa około 20 - 21 dni. Poniżej przedstawiam, jakie to prace wykonują pszczoły robotnice w ulu (jest to ich



nauka i praktyka), zanim będzie im wolno wyjść w pole po nektar lub spadź do produkcji miodu.

1. czyszczenie komórek,
2. karmienie larw papką miodowo - pyłkową,
3. karmienie młodych larw mleczkiem pszczelim,
4. pielęgnacja matki,
5. odbieranie pokarmu przynoszonego przez "wykwalifikowane robotnice" z pola,
6. ubijanie pyłku w komórkach, czyszczenie ula,
7. wypacanie wosku do zasklepiania komórek z miodem i czerwiem,
8. budowa plastrów,
9. loty orientacyjne (rozpoznanie terenu) połączone z wynoszeniem śmieci z ula,
10. obrona ula (pełnią rolę strażniczek).

Jak z tego wynika, długo czeka pszczoła, nabiera wiele skomplikowanych umiejętności, zanim wolno jej wyjść na pole i nosić do ula, a następnie wytwarzać produkty dla całej społeczności.

Czy pszczoły produkują tylko miód ?

Nie tylko ! Wytwarzają siedem produktów, które już są lekami, albo służą do wytwarzania specyfików medycznych. Są to:

- pyłek pszczeli (bogate źródło witamin),
- propolis (ma silne właściwości bakterio-bójcze - bakteriostatyczne),
- miody odmianowe (dzisiaj już wiemy, że miód miodowi nie jest równy i wieloma jego odmianami można leczyć różne schorzenia)
- jad pszczeli (jeszcze badany jako środek przeciwko reumatyzmowi),
- mleczko pszczele (pokarm pszczelej królowej - matki),
- wosk pszczeli (mający szerokie zastosowanie między innymi w kosmetyce),
- mikroklimat (a przede wszystkim olejki eteryczne wydzielane przez pszczoły, skuteczne dla ludzi, mających kłopoty z drogami oddechowymi).

Stanisław Wachowiak

W miesiącu marcu nie został zawarty żaden związek małżeński.

Urodzenia zarejestrowane w miesiącu marcu 1993 r.

Mateusz Wojciechowski	-	Pępowo
Mariusz Biernat	-	Siedlec
Artur Bzodek	-	Babkowice
Barbara Stanisławska	-	Pępowo
Kinga Maria Nowacka	-	Krzekotowice
Katarzyna Bruder	-	Krzekotowice
Patrycja Kaczmarek	-	Babkowice
Szymon Wajs	-	Pępowo
Kamila Katarzyna Kempa	-	Skoraszewice
Jakub Jurga	-	Gębice
Patryk Brylewski	-	Pępowo
Janusz Buliński	-	Siedlec
Wojciech Buliński	-	Siedlec
Dominik Berger	-	Krzekotowice

Zgony zarejestrowane w miesiącu marcu 1993r.

Genowefa Szalata	-	Pępowo	ur.1933r.
Klara Nawrocka	-	Krzyżanki	ur.1913r.
Konstancja Woźniak	-	Wilkonice	ur.1895r.
Zofia Rudyńska	-	Pępowo	ur.1910r.
Stanisława Maciejewska	-	Wilkonice	ur.1922r.
Jan Woźniak	-	Wilkonice	ur.1909r.
Stanisława Ryś	-	Pępowo	ur.1915r.
Agnieszka Jakubowska	-	Ludwinowo	ur.1909r.
Marianna Ptak	-	Siedlec	ur.1898r.
Ignacy Pietrzyk	-	Siedlec	ur.1914r.
Franciszek Baranowski	-	Czeluścinek	ur.1909r.

Śluby w miesiącu kwietniu 1993 r.

Eleonora Maria Małecka z Ludwinowa
i Jerzy Kapała z Góreczek Wielkich

Emilia Maria Krystkowiak z Siedlca
i Grzegorz Bernard Szwalek z Celestynowa

Justyna Longina Lenkiewicz z Siedlca
i Maciej Paluczyński z Rawicza

Jolanta Rolnik z Magdalenek
i Jarosław Marek Szober z Dobieżyńa

Edyta Renata Ratajczak z Siedlca
i Mirosław Walenty Marciniak z Dalewa.

Sylvia Maria Wawrzyniak z Gębic
i Mariusz Suchanecki z Gębic.

Renata Wieczorek z Ludwinowa
i Wiesław Stanisław Chudy z Posadowa

Urodzenia zarejestrowane w miesiącu kwietniu 1993 r.

Bartosz Nowak	-	Wilkonice
Marcin Dorsz	-	Siedlec
Adam Witkowski	-	Czeluścין
Bartosz Żurawka	-	Ludwinowo
Mateusz Urbaniak	-	Pępowo
Milena Maria Klemczak	-	Czeluścין
Jacek Kempa	-	Wilkonice
Anna Stasiak	-	Czeluścין
Michał Klepacki	-	Czeluścין
Angelika Kukus	-	Gębice

Zgony zarejestrowane w miesiącu kwietniu 1993 r.

Feliks Smektała	-	Skoraszewice	ur.1912r.
Anna Piotrowiak	-	Skoraszewice	ur.1920r.
Stanisław Drobiński	-	Pępowo	ur.1907r.

Kierownik USC M.Spychała

**PRZEDSIĘBIORSTWO
PRODUKCYJNO - HANDLOWO - USŁUGOWE**

***** H E M A *****

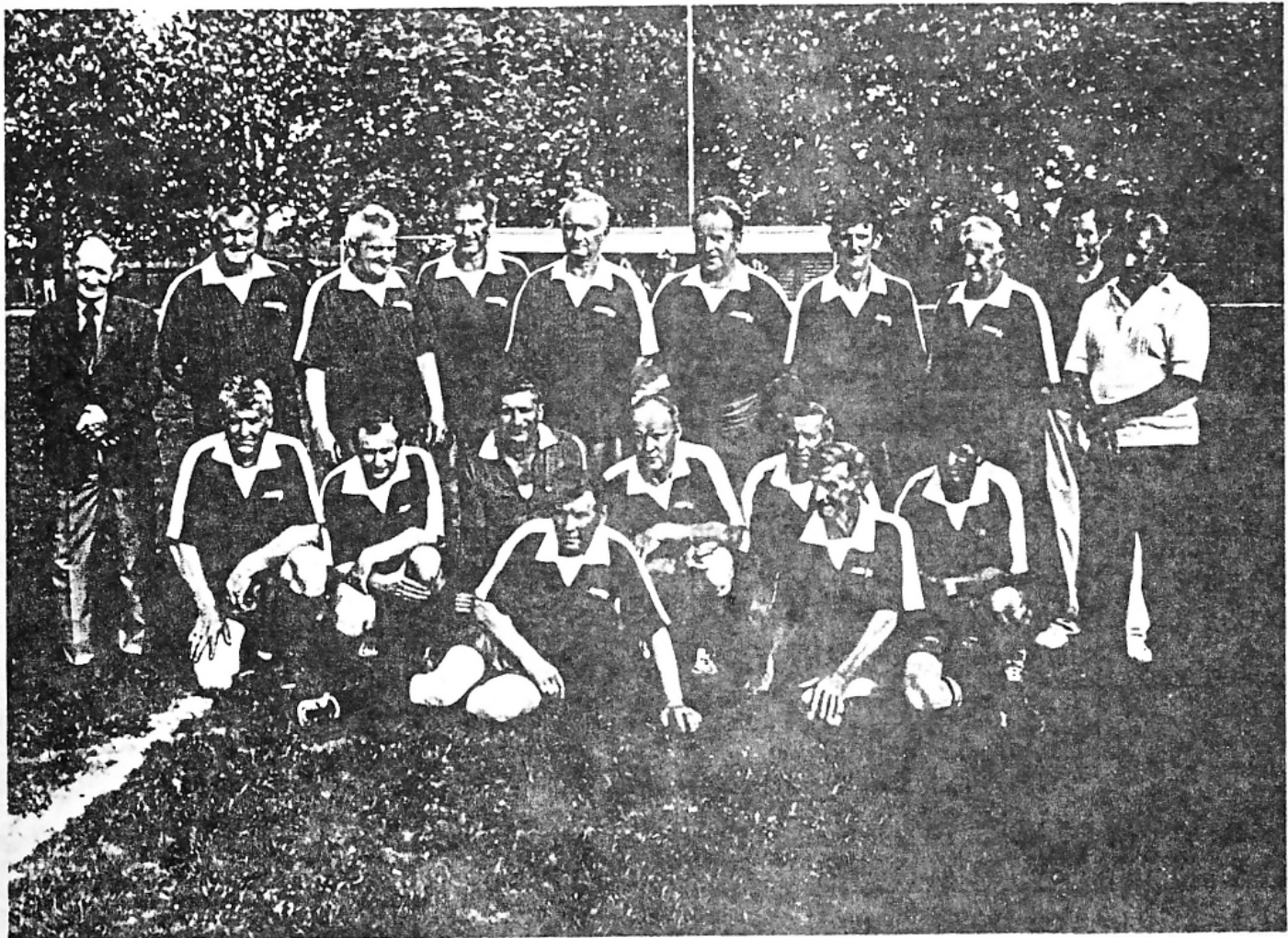
(hurtownia pasz)

najtaniej kupisz u nas

paszę:

- tucznikową,
- L,
- PW,
- Prowit I,
- Kukurydzą.

Henryk Marciniak | ceny konkurencyjne
tel. 182 Pępowo
ul. St. Nadstawek - była stolarnia



Nagrodę z poprzedniej krzyżówki wylosował pan Leszek Ptak z Pępowa, była nią kaseta video.

Tym razem prosimy o wymienienie imion i nazwisk drużyny oldboy'ów, których znakomite mecze oglądaliśmy 2 maja br.

Odpowiedzi prosimy przysyłać na kartkach pocztowych na adres Urzędu Gminy w Pępowie ul. St.Nadstawek 6, w terminie 10 dni od ukazania się niniejszego numeru. Wśród prawidłowych odpowiedzi wylosujemy jedną, a nagrodą będzie piłka nożna.

WIEŚCI NA GORĄCO

Jeden z mieszkańców Pępowa, umęczony sąsiedzkimi zatargami, których przyczyną były wędrówki niesfornej kury rozmiłowanej w "zwiedzaniu" okolicznych zagonów, uwiązał nioskę na... smyczy za...nogę. Nie wiadomo, czy ograniczenie jej swobód wpłynęło na wydajność, w każdym razie na sąsiedzkie stosunki na pewno.

*Podczas rolniczego wiecu przed Urzędem, jeden z pracowników bardzo stanowczo, pomimo kierowanych doń uwag, towarzyszył protestującym. Sprawa zbulwersowała niektórych na tyle, że "wypłynęła" nawet na posiedzeniu Zarządu. Ale jak się okazało, ów ciekawy młodzieniec właśnie zakończył pracę i wypoczywał po nocnej zmianie, a na formę wypoczynku nie ma wpływu nawet sam szef.

WIEŚCI PĘPOWA

pismo samorządu gminnego

Redaguje zespół: Irena Wachowiak
Jacek Ślaski, Leszek Żelazny

Stali współpracownicy: Paweł Andrzejewski, Danuta Górnaś, Stanisław Wachowiak.

Adres redakcji: 63-830 Pępowo
Urząd Gminy

Cena reklamy: 1000 zł. - 1 cm²
Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów dostarczonych tekstów.

VIDEO - HITY

Janusz Szpurka - Pępowo

1. **HOT SHOTS**-- matka wszystkich filmów! Zwa-
riowana komedia o pilotach. Totalna parodia
wielu słynnych scen filmowych(z"Top Gun",
"Czy leci z nami pilot" etc).

Widzu, zapnij pasy i zapraszamy na pokład. Gwa-
rantujemy 81 minut pysznej zabawy.

2. **KSIĄŻĘ SŁOŃCA** - buddyjska ballada karate .

W roli głównej Cynthia Rothrock, Conan Lee.
Przeor klasztoru wzywa swoich wychowanków i
daje im wskazówki jak mają go rozpoznać, gdy
jego dusza przejdzie w ciało małego chłopca.
Jednak zaczynają się kłopoty. Oglądnij sam.

3. **ŁAŃCUCHY** - handel narkotykami, uliczne
gangi dominują w podzielonym na strefy wpły-
wów mieście. W szkole zasady ustanawiają
"Kobry", wszyscy im się podporządkowali, o-
prócz Jeffa. Nadszedł czas ostatniej walki.
Dla kogoś nadszedł czas śmierci.

4. **SWEAKERS** - Robert Redford, lider gwiazd
filmowych w najlepszym filmie roku. Jest mō-
żgiem zespołu "hackersów"-włamywaczy do sys-
tamów komputerowych. Cały zespół został wplą-
tany w niezwykłą aferę zaginięcia "czarnej
skrzynki". Sytuacja staje się groźna. Czas
projekcji 125 minut.

Z okazji Dnia Dziecka zapraszamy wszy-
tkich rodziców do zakupu bajek na kase-
tach video już od 95.000 zł. do 135.000 zł.

zabela Tomczak

1. **HOT SHOTS** - j.w.

2. **ZA HORYZONTEM** - melodramat. Dwoje młodych
udzi pochodzących z różnych sfer zostaje po-
łączonych jednym celem - ucieczką do Ameryki.
Niełaskawy los dzieli jednak naszych bohaterów
czy zdołają się jeszcze kiedyś spotkać? Wyst.
om Cruise i Nicole Kidman.

bmw pogonk za cieniem

3. **W POGONI ZA CIENIEM** - sensacyjny-Narkotyki,
rośń, korupcja, a w końcu zbrodnia dla samej
złoty zabijania, w imię karykatury prawa, ja-
im rządzi się gang motocyklowy z Arizony.
yst. Charlie Sheen.

4. **NA FALI** - sensacyjny - 100% adrenaliny.
Czterooosobowy gang dokonuje serii zuchwałych
napadów na banki w Los Angeles. Trop pro-
wadzi do grupy miłośników surfing, których
liderem jest Bodhi-Patric Sweyze.

5. **POWRÓT Z PIEKIEŁ III** - Piekło na ziemi -
- horror. Nadszedł czas na Cenobilów-kapłanów
ciemności. Ich nienasycony od wszechczasów
głód nie może być dłużej oszukiwany "drgają-
cym mięsem" kilku słabych duszyczek. Tym ra-
zem chcą czegoś więcej! Tym razem osiągną
swój cel.

6. **WOJNY NARKOTYKOWE** 1-3 części. Jeden z naj-
lepszych seriali roku 1991.

7. **SERCA W OGNIU** - melodramat.

8. **GRZECHY MATKI** - sensacyjny.

Zapraszamy

WAŻNE DLA WŁAŚCICIELI PSÓW I KOTÓW

Spółka Cywilna-Usługi Weterynaryjne-Wo -
dniczak, Wojciechowski uprzejmie informuje, że
na przełomie maja i czerwca będzie przepro-
wadzone obowiązkowe szczepienie psów prze-
ciwko wściekliźnie.

W związku z dużym zagrożeniem tą chorobą na
naszym terenie, godnym polecenia jest rów-
nież szczepienie kotów, które-jak na razie-
jest dobrowolne.

Terminy szczepień:

1. Kościuszkowo	01.06.93r.	1515- 1700
2. Babkowice	- " -	1700- 1900
3. Siedlec	02.06.93r	Jasne Pole 1530-1615 Elęcín 1615- 1700 Wieś i Huby 1700- 1900
4. Gębice	03.06.93r.	1530- 1700
5. Krzyżanki	03.06.93r.	1700- 1830
6. Pępowo	04.06.93r.	1500- 1900

Dodatkowe szczepienie w Pępowie odbędzie się
07.06.93r: Urzędowa cena szczepienia jednego
psa ustalona przez Wojewódzkiego Lekarza
Weterynarii wynosi 25 tys.zł., jednego kota
15 tys.zł.

W pozostałych wsiach szczepienie przepro-
wadzać będzie firma panów Wałkiewicza i Ma-
kowskiego.

GAZ CZY WĘGIEL

WSPÓŁCZYNNIK PORÓWNAWCZY WĘGLA I GAZU ORAZ SPRAWNOŚCI ENERGETYCZNEJ TYCH PALIW

KOSZT 1 kWh ENERGII CIEPLNEJ

	sprawność energ:	cena:	wsk.porów:
gaz GZ-35	65%	342 zł/kWh	1,4
gaz GZ-41,5	70%	317 zł/kWh	1,3
węgiel I	45%	501 zł/kWh	2
węgiel I	55%	394 zł/kWh	1,6
węgiel II	45%	376 zł/kWh	1,5
	55%	297 zł/kWh	1,2

GAZ i OLEJ

GZ-41,5 dla ludności	1680 zł/m ³
GZ-35 dla ludności	1680 zł/m ³
GZ-50 dla ludności	2635 zł/m ³
propan-butan-hurt	3000 zł/kg
propan-butan-detali	7500 zł/kg
olej opałowy EL	3200 zł/dm ³

Sprzedam Fiata 125 p, 1974 r.
Pępowo Nadstawek 16.

TAAAAKIE RYBY



Prawie 15 kg szczęścia miał p.Jacek Wojciechowski w dniu 15.05.93r., kiedy to wyłowił dwa dorodne karpie w pępowskiej Cegielni. Większy z nich ważył 8,05 kg a mniejszy 6,6. Gratulujemy.

Na marginesie tego wędkarskiego „osiągu” trzeba wspomnieć o tym, że niebawem może nie być okazji do „wyciągania” takich dorodnych sztuk. Wędkarze twierdzą, że Cegielnia jest coraz bardziej zanieczyszczona. Trafiają się ryby śnięte. Autorom tego wyniku gratulacji nie składamy.



FOTO - ZAGADKA

Ile osób jest na zdjęciu?

To pytanie pragną zadać czytelnikom członkowie Klubu 4-H, którzy zajmują się fotografią. Wśród poprawnych odpowiedzi wylosujemy jedną, a nagrodą będzie film kolor. Odpowiedzi prosimy przysyłać na adres taki sam jak w krzyżówce.

Zdjęcie wykonał M. Czabajski, jeden z członków Klubu..